

Chladnička • NÁVOD K OBSLUZE **CZ** 3-22

Chladnička • NÁVOD NA OBSLUHU **SK** 23-42

• *Fridge* • USER MANUAL **EN** 43-62

Hűtőszekrény • KEZELÉSI ÚTMUTATÓ **HU** 63-82

Lodówka • INSTRUKCJA OBSŁUGI **PL** 83-103



CZ - CHLADNIČKA

I. BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE	3
II. POPIS	9
III. INSTALACE	10
IV. KAŽDODENNÍ POUŽÍVÁNÍ	12
V. ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ	19
VI. TECHNICKÁ DATA	21
VII. PÉČE O ZÁKAZNÍKA	21
VIII. VAROVÁNÍ	22

SK - CHLADNIČKA

I. BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE	23
II. VYOBRAZENIE	29
III. INŠTALÁCIA	30
IV. KAŽDODENNÉ POUŽÍVANIE	32
V. RIEŠENIE PROBLÉMOV	39
VI. TECHNICKÉ DÁTA	41
VII. STAROSTLIVOSŤ O ZÁKAZNÍKA A SERVIS	41
VIII. VAROVANIE	42

EN - FRIDGE

I. SAFETY INFORMATION	43
II. OVERVIEW	49
III. INSTALLATION	50
IV. DAILY USE	52
V. TROUBLESHOOTING	59
VI. TECHNICAL DATA	60
VII. CUSTOMER CARE AND SERVICE	61
VIII. WARNING	61

HU - HŰTŐSZEKRÉNY

I. BIZTONSÁGI INFORMÁCIÓK	63
II. LEÍRÁS	69
III. TELEPÍTÉS	70
IV. MINDENNAPI HASZNÁLAT	72
V. PROBLÉMAMEGOLDÁS	79
VI. MŰSZAKI ADATOK:	80
VII. ZOLGÁLAT ÉS SZERVIZ:	81
VIII. FIGYELEM	81

PL - LODÓWKA

I. WSKAŻÓWKI BEZPIECZEŃSTWA	83
II. WYGLĄD URZĄDZENIA	90
III. INSTALACJA	91
IV. UŻYTKOWANIE URZĄDZENIA	93
V. ROZWIAJĘWWANIE PROBLEMÓW	101
VI. DANE TECHNICZNE	102
VII. OPIEKA NAD Klientem I SERWIS	102
VIII. OSTRZEŻENIE	103

eta 253590040E, 253690030E, 253790020E

I. BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE

- V zájmu vlastní bezpečnosti a zajištění správného používání si před instalací a prvním použitím spotřebiče pozorně přečtěte tento návod, včetně tipů a upozornění. Aby nedošlo ke zbytečným chybám a nehodám, je důležité zajistit, aby osoby používající spotřebič byly důkladně seznámeny s jeho provozem a bezpečnostními funkcemi. Tento návod uschovějte a ujistěte se, že zůstane u spotřebiče i v případě jeho přestěhování nebo prodeje tak, aby každý, kdo jej bude během jeho životnosti užívat, byl řádně informován o jeho používání a bezpečnosti.
- Dodržujte bezpečnostní opatření tohoto návodu k použití z důvodu bezpečnosti a ochrany majetku, protože výrobce neodpovídá za škody způsobené jejich nedodržováním.

Bezpečnost dětí a nemohoucích osob

- Spotřebič mohou používat děti starší 8 let a osoby s omezenými fyzickými, senzorickými nebo mentálními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, jen pokud jsou pod dohledem nebo mají pokyny týkající se používání spotřebiče a chápou s tím spojená rizika.
- Děti ve věku od 3 do 8 let mohou vkládat a následně i vykládat potraviny z chladicích spotřebičů.
- Je třeba dohlížet na děti, aby si se spotřebičem nehrály.
- Čištění a uživatelskou údržbu nesmí provádět děti, pokud nejsou starší 8 let a nejsou pod dohledem.
- Veškeré obaly ukládejte mimo dosah dětí, protože hrozí riziko udušení.
- Pokud spotřebič vyřazujete z provozu, vytáhněte jej za zásuvky, odstříhněte síťový kabel (co nejbliže spotřebiče) a odstraňte dveře, aby hrající si děti neutrpely úraz elektrickým proudem nebo se do spotřebiče nezavřely.
- Pokud má tento spotřebič s magnetickým uzávěrem dveří nahradit starší spotřebič s pružinovým zámkem (západkou) na dveřích nebo víku, ujistěte se před vyvězením starého spotřebiče, že jste tuto pružinovou západku učinili nefunkční. Zabráníte tím, že se spotřebič nestane smrtící pastí pro děti.

Obsah je uzamčen

Dokončete, prosím, proces objednávky.

Následně budete mít přístup k celému dokumentu.



Proč je dokument uzamčen? Nahněvat Vás rozhodně nechceme. Jsou k tomu dva hlavní důvody:

- 1) Vytvořit a udržovat obsáhlou databázi návodů stojí nejen spoustu úsilí a času, ale i finanční prostředky. Dělali byste to Vy zadarmo? Ne*. Zakoupením této služby obdržíte úplný návod a podpoříte provoz a rozvoj našich stránek. Třeba se Vám to bude ještě někdy hodit.

**) Možná zpočátku ano. Ale vězte, že dotovat to dlouhodobě nelze. A rozhodně na tom nezbohatneme.*

- 2) Pak jsou tady „roboti“, kteří se přizívají na naší práci a „vysávají“ výsledky našeho úsilí pro svůj prospěch. Tímto krokem se jim to snažíme překazit.

A pokud nemáte zájem, respektujeme to. Urgujte svého prodejce. A když neuspějete, rádi Vás uvidíme!